

Encinitas Union School District

2026-2027

Notificación de Exámenes del Estado

Cada año, a los estudiantes de California se les administran algunas pruebas del Estado. Cuando se combinan con medidas como calificaciones, trabajo en clase y observaciones de él o la maestra, estas pruebas proporcionan a las familias y maestros una idea más completa del aprendizaje de su hijo o hija. Esta información de los resultados puede ser usada para identificar en qué áreas su hijo está realizando buen trabajo y en qué áreas necesita más apoyo.

A su hijo quizás se le administren una o más de las pruebas como la Prueba de California de Desempeño y Progreso del Estudiantes (por sus siglas en inglés CAASPP) Prueba de Dominio del Idioma Inglés (por sus siglas en inglés ELPAC) y una prueba de Acondicionamiento Físico. De acuerdo con la Sección 60615 del Código de Educación de California, los padres de familia y tutores legales pueden presentar anualmente a la escuela una solicitud por escrito justificando que su hijo no realice uno o todos los exámenes CAASPP. Este tipo de exención no existe para la prueba ELPAC o la Prueba de Acondicionamiento Físico.

CAASPP

Pruebas Smarter Balanced para Lengua y Literatura en Inglés (ELA) y matemáticas

¿A quién se le administra esta prueba? Los estudiantes de los grados de 3ro. a 6to. realizan esta prueba.

¿Cuál es el formato de la prueba? Las pruebas Smarter Balanced son realizadas en la computadora.

¿Cuáles estándares son evaluados? Los estándares del Tronco Común del Estado California

Prueba Alternativa de California (CAA) para Lengua y Literatura y Matemáticas

¿A quién se le administra esta prueba? A los estudiantes que en su Plan Individualizado de Educación (por sus siglas en inglés: IEP) se indica el uso de pruebas alternativas, se les administra la prueba CAA para Lengua y Literatura y Matemáticas en los grados de 3 al 6.

¿Cuál es el formato de la prueba? Las pruebas CAA para Lengua y Literatura y Matemáticas son administradas individualmente por una persona que administra la prueba, la cual conoce al estudiante.

¿Cuáles son los estándares que son cubiertos en la prueba? estándares alternativos de logro llamados Conectores del Contenido, dichos estándares se derivan de los Estándares Comunes Principales del Estado de California.

Prueba de Ciencia de California (Por sus siglas en inglés CAST)

¿A quién se le administra la prueba? La prueba CAST se administra a estudiantes en 5to. grado.

¿Cuál es el formato de la prueba? La prueba CAST se realiza en la computadora.

¿Cuáles estándares son evaluados? los estándares de Ciencia Siguierte Generación de California (Por su siglas en inglés, CA NGSS).

Prueba Alternativa de California (CAA) para Ciencia

¿A quién se le administra esta prueba? A los estudiantes que tienen un Plan Individualizado de Educación o IEP y en el IEP se indica el uso de la prueba CAA para Ciencia en el grado 5.

¿Cuál es el formato que se usa? El examen CAA para ciencia se realiza en la computadora, incluye una serie de 4 trabajos de desempeño incorporados. Esta prueba es administrada de forma individual por una persona que conoce al estudiante y un poco después de que se impartió el contenido de ciencia.

¿Cuáles son los estándares que se evalúan en la prueba? Los estándares Alternativos de logro llamados Los Conectores del Contenido Principal, derivados de los Estándares Siguierte Generación de Ciencia de California (por sus siglas en inglés: CA NGSS)

ELPAC

ELPAC Inicial

¿A quién se le administra esta prueba? a estudiantes que al momento de realizar la encuesta del idioma sus padres respondieron que en casa se habla otro idioma diferente al inglés, lo cual identifica al alumno como estudiante de inglés o como estudiante con un dominio inicial en el inglés.

¿Cuál es el formato del examen? La prueba inicial del ELPAC se realiza en la computadora.

¿Cuáles estándares son evaluados? Los Estándares del Desarrollo del Idioma Inglés de California del 2012.

ELPAC Sumativo

¿A quién se le administra esta prueba? A los estudiantes quienes son clasificados como estudiantes de inglés, se les administra la prueba Sumativa del ELPAC cada año hasta que sean reclasificados como estudiantes con dominio en el inglés.

¿Cuál es el formato del examen? La prueba Sumativa del ELPAC se realiza en la

computadora.

¿Cuáles estándares son evaluados? Los estándares del 2012 de California del Desarrollo del Idioma Inglés

Prueba Inicial Alternativa ELPAC

¿A quién se le administra esta prueba? A estudiantes que en su plan IEP se identifica el uso de una prueba alternativa y que en la encuesta del idioma se marcó otro idioma diferente al inglés, se le administra el examen ELPAC Inicial Alternativo; el cual identifica a estudiantes como estudiantes de inglés o como estudiantes con dominio inicial en el inglés.

¿Cuál es el formato del examen? La prueba ELPAC alternativa es en la computadora.

¿Cuáles estándares son evaluados? Conectores de Desarrollo del Idioma Inglés Alternativo (ELD) derivados de los estándares del 2012 de California del Desarrollo del Idioma Inglés

Examen Alternativo Sumativo ELPAC

¿A quién se le administra esta prueba? A estudiantes quienes en su IEP se identifica el uso de un examen alternativo y que son clasificados como estudiantes de inglés como segundo idioma, se les administra el examen ELPAC Alternativo Sumativo cada año, hasta que el estudiante sea reclasificado como estudiante que domina el inglés.

¿Cuál es el formato del examen? El examen ELPAC alternativo Sumativo se realiza en la computadora.

¿Cuáles estándares son evaluados? Conectores del examen Alternativo ELD derivados de los Estándares del Desarrollo del Inglés de California del 2012.

Prueba de Acondicionamiento Físico

¿A quién se le administra esta prueba? a los estudiantes en 5to. grado se les administra el examen FITNESSGRAM®, esta prueba es la que se usa en California.

¿Cuál es el formato del examen? La prueba consiste en 5 componentes de desempeño: Capacidad aeróbica, fuerza abdominal, fuerza en el tronco, fuerza de la parte superior del cuerpo y flexibilidad.

¿Qué se reporta? La participación de los estudiantes (por componente por nivel de grado escolar) debe de ser compartido en la boleta de calificaciones de las Agencias Locales de Educación.